

En la Isla al mes 2'00 ptas.
Resto de España al mes 3'00
Extranjero al año 50'00
Número suelto 10 céntimos
Número atrasado 20 céntimos

EL BIEN PÚBLICO

Redacción y Administración, Plaza de
Príncipe, 11 y Rampe de la Abadía
de San Juan, 10, teléfonos 20 y 84.
Dirección telegráfica: BIEN - MAHÓN

DIARIO MONARQUICO (FUNDADO EN 1.º DE MARZO DE 1873)

Mahón, jueves 10 de Noviembre de 1921

Núm. 14.569

AÑO XXIX.

PICTORIAL REVIEW

IMPORTANTE FIGURÍN DE MODAS
Publicación mensual, con los últimos modelos de sombreros y vestidos
Crónica Parisina — Emocionantes novelas — Arte
Hogar — Muñequerías
Bellas Páginas de Moda a todo color
Esta revista de Modas es la más buscada por las damas de buen gusto
PUNTO DE VENTA EN MAHÓN
Librería de Manuel Sintet Rotger—Plaza del Príncipe, 11
SE ADMITEN SUSCRIPCIONES

La rota de Melilla y las responsabilidades

De cuantos problemas nacionales se han llevado al estadio de la Prensa, quizá este de las responsabilidades por la rota de Melilla sea el que con mayor intensidad ha despertado el interés público, apasionando a la opinión...

leader socialista en el Congreso, siendo sospechoso de un propósito bien contrario al que se debiera perseguir, pues parece que en lugar de querer el esclarecimiento, se trata de envolver en nebulosas los hechos pasados...

en su actuación periodística confiamos seguros de que en el cumplimiento de sus deberes de patriota, llegará hasta el fin aunque sea preciso poner al descubierto las causas vergonzantes...

Del Libro de la Vida

Comentarios
Muy bueno y muy útil que cultivemos las Ciencias construyendo caminos y puentes para mejorar nuestras relaciones; y las Artes para hacer más agradable nuestra existencia...

error. Y si como tal hubiera de juzgarse habría que perdonarle a todos. Los errores son tanto más posibles cuanto más alta está la personalidad que los cometa...

¿Y qué me dice V. de los prisioneros? Me preguntaba la otra noche en el Casco un amigo.—Por lo que se va los han dejado a merced de la Divina Providencia. Los pobres hace ya tiempo que han perdido la fe en el corazón de los hombres.

—Creo, le contesté—que exagera V. la acción generosa y noble de nuestros directores. Según informes que yo tengo y creo del mejor origen, esperamos a que se mueran todos, ya quedan muy pocos. De este modo la solución es más fácil para unos y para otros, y más económica.

Sección Oficial
AYUNTAMIENTO DE MAHÓN
Sesión ordinaria del 8 de noviembre de 1921

Presidió el señor Alcalde don Gaspar Pons Zabala, asistiendo los concejales señores Gomila, Pons Silgas, Olivares Siater, Pons Mezquida, Mir, Tudurí, Bugar.
ACUERDOS
Aprobar el acta de la sesión ordinaria anterior.
Aprobar varias cuentas.

rector de la nueva Escuela Municipal de Música y proponer al que ha de ocuparla.
Dar su conformidad al anteproyecto de vía de enlace de la ciudad de Mahón con su puerto, formado por el Ingeniero Jefe de Obras públicas de Baleares, don Bernardo Calvet Girón, y demostrar a tan distinguido señor el agradecimiento de la Corporación municipal por haber hallado solución a un problema difícil por las condiciones topográficas que concurren en el terreno en que ha de desarrollarse la proyectada vía.

CINE ESPAÑA
Sábado 12 noviembre de 1921. — A las nueve de la noche
SESION DE GRAN MODA
ESTRENO de la hermosa serie en cinco episodios, de argumento interesante y lujosa presentación.
WILLIAM BALUCHET, REY DE LOS DETECTIVES

La Estación de Agricultura
El rico propietario y benemérito ciudadano don José M.ª Sintet ha comunicado al Excmo. Ayuntamiento en un rasgo de patriotismo que le honra, que aceptará el pago de la finca cedida para la instalación de la Estación de Agricultura, acciones del aumento de capital de 100 mil pesetas por toda la cantidad que queda sin cubrir el terminar el plazo señalado para la inscripción.

Tribunal
El Ayuntamiento en su última sesión acordó nombrar a los señores reverendos don Damián Andreu, Pbro., Organista de la Parroquia Iglesia de Santa María y a los Profesores don Domènec Bellisimo y don José R. Villalonga para que formen el Tribunal que ha de examinar las circunstancias que concurren entre los señores que han solicitado la plaza de la nueva Escuela Municipal de Música y proponer al que ha de ocuparla.

Marítimas
Al escribir estas líneas no hemos recibido noticia oficial acerca del vapor «Canalejas», pero según las particularidades de la nueva Escuela Municipal de Música y proponer al que ha de ocuparla.

nieros de Menorca que el día 5 de estos meses marcharon para Marruecos.
A INFORME
De la Comisión de Beneficencia: cuentas de gastos de octubre.
De la Comisión de Hacienda: cuentas.
De la Comisión de Fomento: las peticiones siguientes para colocar canales:
De don Jaime Barber Moll en el frontis n.º 33 de la calle de Dayá.
De don Francisco Gorús Vidal en el frontis número 18 de la calle de San José.
De don Esteban Olives en el frontis número 180 de la calle de Pi Margall.
El Concejal Inspector del Hospital civil interesó el estudio de las condiciones en que debe facilitarse el agua a los baños para evitar abusos.
Y se levantó la sesión.
Cuentas municipales
Fijadas definitivamente las cuentas municipales correspondientes al año económico 1920 a 1921, quedan expuestas al público en la Secretaría de este Ayuntamiento por el término de quince días a los efectos del artículo 161 de la Ley municipal.
Mahón 10 Noviembre de 1921.—El Alcalde Presidente, Gaspar Pons.

CRONICA
SALON VICTORIA
Jueves 10. — A las seis tarde
Segundo concierto por la eminente violinista
CRISTETA GOÑI

Doce telegramas
Nuestra Cámara de Comercio, cursó anteayer el siguiente telegrama:
«Trasmediterránea».—Valecia.—
«Atendiendo continuas quejas llegadas a esta Cámara sobre escasa marcha y falta condiciones pasaje vapor «Canalejas» señalado línea Barcelona-Mahón, acreditada hoy precisamente por arribada a Barcelona dicho vapor, en que temporal noche pasada no parecía ser suficiente para ello, lo cual sucederá con frecuencia en invierno y sobre todo por perjuicios ocasionados comercio industria llegada tarde vapor a esta, imposibilitando constatación el mismo día correspondencia llegada, he de duplicar esa digna Dirección cambio vapor lo que redundaría beneficio público comercio e industria que agradecería cambio.—Presidente Cámara Comercio Menorca, Bartolomé Escudero.»

SALON VICTORIA

Hoy, a las seis de la tarde Segundo concierto de violín por la eminente concertista

CRISTETA GOÑI

Noche, a las nueve Última proyección de la preciosa comedia de alta sociedad, de la marca «Fox», titulada MILLONARIO A LA FUERZA interpretada por el famoso actor GEORGE WALSH.

TRIANON

Jueves día 10 de noviembre de 1921. — A las nueve ESTRENO de los episodios 13 y 14 de la insuperable serie americana de gran interés y emoción

EL VENGADOR

EL PÉNDULO HUMANO... EL CORDÓN DE FUEGO... La más grande creación del formidable actor William Duncan... Este programa obra en poder de la Empresa EN BREVE, la estupenda serie americana en 15 episodios que lleva por título UN MILLON DE RECOMPENSA, por LILLIAM WALKER.

GRAN BARATURA EN LAS NOVEDADES COMERCIO DE ERNESTO MATAS, CALLE DOCTOR ORFILA, 1. En este establecimiento se encontrarán a precios muy económicos todos los artículos de vestir interior y exteriormente propios de la estación de invierno, según se detallará en anuncios sucesivos. Léanse y vístense la casa para convencerse. BARATURA BARATURA BARATURA

Automóviles de Menorca

Esta Empresa deseosa de complacer y dar facilidades al público, ha dispuesto aumentar su una expedición semanal el servicio que viene prestando, así es que a partir del día 12 de noviembre los días de doble expedición serán los lunes, miércoles, viernes y sábados, saliendo los días mencionados a las siete y media de la mañana y tres tarde de Ciudadela y Mahón respectivamente excepto los sábados que saldrá a la una de la tarde de Ciudadela para enlace con el vapor directo de Barcelona.

Conferencias telegráficas

(Servicio especial de nuestro corresponsal en Madrid)

Madrid 9 a las 19 30.

El señor Maura acafarrado

El ilustre Presidente del Congreso ha sufrido una nueva disposición, hallándose sumamente acafarrado.

Poi disposición facultativa no abandonará el señor Maura su domicilio por lo que no ha acudido esta mañana a Palacio a despachar con el Monarca ni por la tarde al Congreso.

Visitaron al señor Maura en su domicilio el Arzobispo de Zaragoza y los comisiones de las Diputaciones vascas que han pasado a Madrid para tratar con el Gobierno del pleito económico.

Presos gubernativos en libertad

En el ministerio de la Gobernación nos han manifestado que el Gobernador de Sevilla comunica que después de revisados los expedientes, han sido puestos en libertad 14 presos gubernativos.

El ministro de la Gobernación ha dado orden a todas las provincias que sigan los exámenes de expedientes y se proceda a la excarcelación de los presos gubernativos sobre los que no recaiga acción judicial.

La mayoría de Gobernadores han contestado a la disposición del ministro diciendo que no queda ningún preso gubernativo. Donde quedan más presos es en Barcelona y se procede también a la revisión de expedientes.

Hablando con el señor Cierva

El ministro de la Guerra señor Cierva al salir de Palacio conversó unos momentos con los reporteros, a los que dijo que no hay motivo alguno de inquietud política por cuanto al proyecto de recompensas se refiere, pues no ha dicho él que el proyecto tenga que discutirse hoy mismo sino que lo que ha manifestado es que no está dispuesto a abandonarlo, pues sería una notoria injusticia.

Un periodista aludió a la reunión celebrada ayer por los liberales, reunión que fué comentada jovialmente por el señor Cierva, lo mismo que las declaraciones del conde de Romanones.

Madrid 10 a las 4.

La Reina visitará a los heridos

Afirmase que S. M. la Reina ha demostrado deseos de visitar a los heridos en campaña.

Con tal fin S. M. la Reina visitará todos los hospitales en los que se hallan hospitalizados los heridos, emprendiendo viaje el día 23.

Parte oficial

En el ministerio de la Guerra nos han facilitado el comunicado oficial de Marruecos que dice lo siguiente:

Participa el Alto Comisario que la columna del Coronel señor Castro Girona ha recorrido el territorio hasta Xauen sin haber sido hostilizado durante su marcha por el enemigo.

En los territorios de Ceuta, Larache y Melilla sin novedad. Se han presentado en las posiciones de Melilla tres soldados escapados del cautiverio a que los tenían sometidos los moros. Llámense los referidos soldados José Carrascosa, perteneciente al regimiento de Melilla Idefonso García Gamiduto y Francisco Herrera, del Regimiento de Africa.

Heroísmo de un Capellán

Ha sido muy elogiada la conducta del Capellán del Regimiento de la Princesa Reverendo D. José López, quien recibió un balazo estando prestando auxilios a los heridos en primera línea, y a pesar de los requerimientos que se le dirigieron, negó a retirarse a la ambulancia de Sanidad hasta después de terminado el combate y recogidos todos los heridos.

Avance de nuestras tropas por Alhucemas

De Cádiz telegrafían que un pasajero llegado de Ceuta afirma que hoy saldrá una columna compuesta de 17 000 hombres y al mando del General Barrera emprendiendo el avance hacia Alhucemas.

Prensa Asociada

Noticias varias

Las recompensas

Dos generales que tienen asiento en la Alta Cámara declaraban en los pasillos, comentando el proyecto presentado por el ministro de la Guerra sobre las recompensas, que no se explica la urgencia en ascender a las cabezas visibles del Ejército de Africa, cuando se cometía la injusticia de no acordarse de valerosos oficiales que perdieron heroicamente su vida en macabras posiciones que pudieron ser recorridas y fueron abandonadas por escasez de víveres y municiones.

Estas manifestaciones se interpretaban como la expresión del deseo de estos generales de discutir el referido proyecto de recompensas cuando llegase al Senado.

Suplicatorios denegados

En la reunión celebrada por la Comisión permanente de suplicatorios se acordó proponer la denegación de cuatro que han sido solicitados en el interregno parlamentario, para procesar a otros tantos diputados por supuestos delitos de imprenta.

TEATRO PRINCIPAL

CINEMATÓGRAFO Sábado 12 noviembre de 1921. — A las nueve Estreno de la 5ª jornada de la grandiosa serie ELMO EL PODEROSO LA MANSIÓN DE LOS TORMENTOS soberbiamente interpretada por los populares artistas Tarzan y Lucile DOMINGO, a las cinco y media y a las nueve, EL MISMO GRANDIOSO PROGRAMA.

«Le Temps» y el arancel español

Un periódico de la Corte reproduce un artículo de «Le Temps», en que se queja de la elevación del arancel español y expone los inconvenientes internacionales que acarrea.

Comentando después este artículo, dice el diario que copia el artículo, que si hay alguna nación que carece de autoridad para examinar con ánimo hostil los aranceles de otros países, es Francia, pues ésta ha realizado una violentísima guerra de tarifas que ha planteado difíciles problemas en las relaciones comerciales con pueblos que fueron sus aliados y con naciones que permanecieron neutrales.

España vio elevados en Francia los derechos para nuestras frutas, legumbres y otros artículos.

Quedaron exceptuados los vinos en 1916. España reclamó y no consiguió nada, sin que por ello tomara represalias, hasta que en Septiembre de 1920 Francia elevó los derechos de entrada de los vinos españoles en un 260 por ciento.

A partir de ese momento España pensó en la necesidad de las represalias. Como se ve, la ofensiva arancelaria había partido de Francia.

Pero hay más.

Con motivo del préstamo a Francia, en 1918, ésta se comprometió a recibir una elevada cantidad de vinos españoles; pero vino una baja en el cambio, y el Gobierno francés pensó que el cumplimiento de este compromiso lesionaba intereses de la República y presentó una medida prohibiendo la salida de envases franceses, y lo que aparentemente era una medida inofensiva se trocó en una grave coerción para los exportadores españoles.

El descuento del Banco de Inglaterra

Londres. — El Banco de Inglaterra ha bajado la tasa de descuento de 5 y medio a 5 por ciento.

Las negociaciones anglo-irlandesas

Londres. — En la Cámara de los Comunes, a una interpección formulada sobre supuestas infracciones de la tregua irlandesa, por parte de los sinn-féinners, el secretario por Irlanda declaró que cada vez que una infracción había sido señalada, se había procedido a efectuar una investigación, adoptándose las medidas oportunas,

cuando los hechos denunciados resultaron ciertos.

Le comunican al «Daily Express» desde Berlín que las mismas personas que trataban de impedir el desarme de Alemania son acusados ahora de proveer de armas a Irlanda.

El último envío, recientemente descubierto, se hacía declarando que se trataba de instrumento de óptica, y el barco que lo conducía iba confiado a ex oficiales de la marina alemana. Mr. Lloyd George ha visitado al Rey, para darle cuenta de las cuestiones de Irlanda y Egipto.

El «Daily Express» dice que los delegados sinm-féinners están dispuestos en principio a aceptar un ligero control en las costas y puertos irlandeses y a contribuir en cierto modo a las cargas comunes, a condición de que se conceda a Irlanda un estatuto idéntico al concedido a los Dominios británicos.

Bolsa de Barcelona

Telegrama facilitado por el Banco de Menorca del 9 Noviembre 1921

Table with 2 columns: Currency/Commodity and Price. Includes Francos (51'10), Libras (27'93), Dollars (7'125), Liras (29'60), Marcos (3'15), Cerveza austriaca (0'30), Interior serie A (67'70), Id. Id. B (66'85), Id. Id. C (66'85), Amortizable 5 por 100 A. 1900 (92'50), Id. B (92'00), Exterior serie A (83'60), Norics (53'60), Alicante (53'40), Andaluces (43'10), Orense (16'23), Norics Prioridad (57'75), Cables Variable (00'00), Amortizable 5 por 100 A. 1917 (92'00), Id. B (00'00), Exterior fin de mes (00'00)

Estadísticas

MATADERO

Reses cortadas, con su peso y procedencia, los días que a continuación se expresan:

Table with 2 columns: Date and Reses cortadas. Includes Día 21 Octubre: 1 ternero, 161 kilos, Palma; 1 ternero, 179, Turrau; 1 ternero y 1 cordero, 292, Binlache de Punta; 1 cordero, 10, Torre del Rey nova; 2 terneros, 20, Vargast; 4 terneros, 49, San Isidro; 3 terneros, 26, San Penué; 4 cabras, 39, Binlerroz; 5 corderos, 412. Día 22: 1 vaca, 143, Gabriel Pons; 1 ternero, 267, Torre del Rey nova; 2 terneros, 467, Palma; 1 ternero y 5 corderos, 359, San Jordi; 3 terneros, 33, Torre del Rey nova; 3 terneros, 32, Curulote; 7 corderos, 406.

Telegrama de la Transmediterránea

Barcelona 9 a las 18. Persistiendo duro temporal vapor «Canaleja» suspende salida hasta mañana hora de itinerario. — Amenguat.

SALON VICTORIA Jueves 10. — A las seis tarde Segundo concierto por la eminente violinista CRISTETA GOÑI

SALON VICTORIA Jueves 10. — A las seis tarde Segundo concierto por la eminente violinista CRISTETA GOÑI

Regimiento de Infantería Mahón número 63

Debido procederse a la contratación de las sobras de rancho, desperdicios de cocina y basuras del Cuartel de Mahón y Mercader, sin contar el feno del ganado, se anuncia por el presente para que los que deseen tomar parte en dicho concurso puedan presentar proposiciones en pliego cerrado en la Oficina del Regimiento (San Roque número 18) todos los días laborables de 9 a 1 hora el 15 del actual en cuyo día se adjudicará por la Junta Económica. El importe de este anuncio será de cuenta del que se adjudique la contrata. Mahón 3 de Noviembre de 1921. — El Comandante Mayor, Antonio Romero. 3 3

MOTORES DE LANCE

para entrega inmediata, de 5 a 100 H. P., con fábrica de gas para leña o antracita

Referencias en Menorca:

MIGUEL J. TALTAVULL San Fernando, 21. — MAHÓN. 1-12 (j.)

Demografía

Defunciones ocurridas en esta población desde el 18 al 29 de Octubre de 1921.

- Día 18: Don Francisco Cardona y O.ña, 65 años, Ramis, 47; Don Antonio Orfila y Goñaloes, 44 años, Ramis, 43. Día 19: Don Antonio Pons Bagur, 78 años, Carretera de San Luis. Día 21: Doña María Capó y Tuduri, 75 años, (San Clemente) San Jaime, 46; Doña María Orfila y Fábregas, 85 años, Rsmirez, 4. Día 29: Don Andrés Galmés y Galmés, 22 años, Hospital Militar.

Santoral

Santo de hoy. — Santos Andrés Aveilino, Anleño y Demelrio. Santo de mañana. — Santos Martín obispo y confesor, Bartolomé y Teribio

ACADEMIA MARIANA DE SAN ESTANISLAO

Cinematógrafo de primer orden con pantalla luminosa. Única en Menorca. Máquina reformada con todos los adelantos modernos. Sábado día 12 noviembre de 1921. — A las nueve de la noche EL SUPREMO EXITAZO DE LA TEMPORADA!! Episodios 3º y 4º de la «super novela» francesa titulada

MASCAMOR

que, por su perfección, fué publicada en el folleto de Le Journal, de París. ENORME PRESENTACION DERROCHE DE LUJO RIQUESIMAS TOILETTES Una hermosísima cinta natural y una cómica de gran risa completarán el programa. DOMINGO, a las cinco y tres cuartos y a las nueve, GRANDES FUNCIONES por el notable SEXTETO, proyectado se el programa anunciado, que obra en nuestro poder.